



SAINT JOSEPH CATHOLIC CHURCH PARROQUIA SAN JOSÉ YAKIMA, WA



December 6th, 2020 | 6 de Diciembre, 2020



John the Baptist appeared in the desert proclaiming a baptism of repentance for the forgiveness of sins. –Mk 1:4

2º Domingo de Adviento

Apareció en el desierto Juan el Bautista predicando un bautismo de arrepentimiento, para el perdón de los pecados. -Mc 1,4

MASS/MISA

WEEKEND / MISAS DOMINICALES:
Vigil Sp. Mass Saturday 5:30pm
Sunday English Mass 8:30 am.
Misas en español: sábado
5:30 pm Domingo, 11:00 am,
1:00 pm, 5:30pm y 7:00 pm
WEEKDAYS / ENTRE SEMANA
Daily Noon 12:00 PM
Misa de mediodía adentro
12:00 PM
Wednesday Sp. Mass / Miércoles
6:30PM en español

LIVE-STREAMING MASSES

TRANSMISIÓN DE MISAS EN VIVO

8:30 AM English,
11:00 AM en español



www.stjosephyakima.com



[stjosephyakima](https://www.facebook.com/stjosephyakima)

SACRAMENTS

SACRAMENTOS RECONCILIATION CONFESIONES

Saturday 4:00 pm or by
appt. /Sábado a las 4
pm o por cita.

**SEE INSIDE FOR MORE
INFO
VER ADENTRO PARA
MÁS INFORMACIÓN**

CONNECT/DIRECCIÓN

LOCATION/DOMICILIO

212 North 4th Street
Yakima Washington 98901
P: / Tel: 509.248.1911



www.stjosephyakima.com



[stjosephyakima](https://www.facebook.com/stjosephyakima)

OFFICE HOURS / HORARIO DE LA

OFICINA Mon-Fri /Lun - vier
10:00 am-5:00 pm (Closed for
lunch /Cerrado para el almuerzo de:
11:30-12:30)

LITURGY | LITURGIA



Baptisms will take place on January 30th, 2021 at 9:00 AM. Baptism class will be held on 1-29-21 at 6PM in Spanish and 7PM in English. You must call the office beforehand at: 509-248-1911

Los bautismos serán el 30 de enero, 2021 a las 9:00 AM. La clase será el 1-29-21 a las 6PM en español y a las 7PM en inglés. Tiene que llamarnos a la oficina con anticipación al: 509-248-1911



Come join us at Noon for Bilingual Daily Mass in the Daily Chapel.

Acompáñenos en la Capilla Diaria para la Misa bilingüe del mediodía. 12:00PM



If a family member is dying in the hospital, seek permission from the medical

staff for a priest to visit and administer the sacraments.

"Then they will answer and say, 'Lord, when did we see you hungry or thirsty or a stranger or naked or ill or in prison, and not minister to your needs?'" -Matthew 25:44

Si un miembro de su familia está grave en el hospital, consiga un permiso especial del personal médico para que un sacerdote puede entrar a suministrarle los sacramentos.

Entonces ellos le preguntarán: 'Señor, ¿Cuándo te vimos con hambre o con sed, o como forastero, o falto de ropa, o enfermo, o en la cárcel, y no te ayudamos?' -Mt 25, 44

FIRST READING:

Isaiah 40: 1-5, 9-11 (5b)

A reading from the book of Prophet Ezekiel

Comfort, give comfort to my people, says your God. Speak tenderly to Jerusalem, and proclaim to her that her service is at an end, her guilt is expiated; indeed, she has received from the hand of the LORD double for all her sins.

A voice cries out: In the desert prepare the way of the LORD! Make straight in the wasteland a highway for our God!

Every valley shall be filled in, every mountain and hill shall be made low; the rugged land shall be made a plain, the rough country, a broad valley. Then the glory of the LORD shall be revealed, and all people shall see it together; for the mouth of the LORD has spoken.

Go up on to a high mountain, Zion, herald of glad tidings; cry out at the top of your voice, Jerusalem, herald of good news!

Fear not to cry out and say to the cities of Judah: Here is your God! Here comes with power the Lord GOD, who rules by his strong arm; here is his reward with him, his recompense before him.

Like a shepherd he feeds his flock; in his arms he gathers the lambs, carrying them in his bosom, and leading the ewes with care.

The Word of the Lord. **Thanks be to God**

R. Lord, let us see your kindness, and grant us your salvation.

I will hear what God proclaims; the LORD—he proclaims peace to his people. Near indeed is his salvation to those who fear him, glory dwelling in our land.

R. Lord, let us see your kindness, and grant us your salvation.

Kindness and truth shall meet; justice and peace shall kiss. Truth shall spring out of the earth, and justice shall look down from

PS 85: 9-10, 11-12, 13-14

heaven.

R. Lord, let us see your kindness, and grant us your salvation.

The LORD himself will give his benefits; our land shall yield its increase.

Justice shall walk before him, and prepare the way of his steps.

R. Lord, let us see your kindness, and grant us your salvation.

SECOND READING

2 Peter 3: 8-14

A reading from the second Letter of Saint Peter

Do not ignore this one fact, beloved, that with the Lord one day is like a thousand years and a thousand years like one day. The Lord does not delay his promise, as some regard "delay," but he is patient with you, not wishing that any should perish but that all should come to repentance. But the day of the Lord will come like a thief, and then the heavens will pass away with a mighty roar and the elements will be dissolved by fire, and the earth and everything done on it will be found out.

Since everything is to be dissolved in this way, what sort of persons ought you to be, conducting yourselves in holiness and devotion, waiting for and hastening the coming of the day of God, because of which the heavens will be dissolved in flames and the elements melted by fire. But according to his promise we await new heavens and a new earth in which righteousness dwells. Therefore, beloved, since you await these things, be eager to be found without spot or blemish before him, at peace.

The Word of the Lord. **Thanks be to God**

R. Alleluia, alleluia.

Luke 3: 4,6

Prepare the way of the Lord, make straight his paths: All flesh shall see the salvation of God. **R.**

GOSPEL

Mk 1: 1-8

The Lord be with you. **And with your spirit.**

The beginning of the gospel of Jesus Christ the Son of God. As it is written in Isaiah the prophet:

Behold, I am sending my messenger ahead of you;

he will prepare your way.

A voice of one crying out in the desert:

"Prepare the way of the Lord, make straight his paths."

John the Baptist appeared in the desert proclaiming a baptism of repentance for the forgiveness of sins. People of the whole Judean countryside and all the inhabitants of Jerusalem were going out to him and were being baptized by him in the Jordan River as they acknowledged their sins. John was clothed in camel's hair, with a leather belt around his waist. He fed on locusts and wild honey. And this is what he proclaimed: "One mightier than I is coming after me. I am not worthy to stoop and loosen the thongs of his sandals. I have baptized you with water; he will baptize you with the Holy Spirit.

The Gospel of the Lord. **Praise to you Lord Jesus Christ.**

LITURGY / LITURGIA

PRAYER HOTLINE LÍNEA DE ORACIÓN ABIERTA

Sister Janet Strong

Tel: 576-0931, email:
annunciation@beitmery.org,
our diocesan religious hermit
is happy to pray for any
intentions you might have.
Also, for any prayer requests call
at 248-1911 or email:
a.hernandez@yvn.com

**Para la línea abierta de
oración llame a:**

La Hermana Janet Strong

Al Tel: 576-0931 ó también
puede enviarle un correo
electrónico a:
annunciation@beitmery.org
Nuestra religiosa diocesana
hermita, estará dispuesta a
orar frente al Santísimo por
cualquier intención que le pidan.

Reminder: our office will
be closed November 26
& 27.

Recordatorio: nuestra
oficina estará cerrada
el 26 y 27 de noviembre.



**Prayer
Corner
Oremos
Por:**

Please let us pray for
those who are ill and/or
in need of prayers
Por favor oremos por la
salud de estas per-
sonas:

**Sylvia Flores
Juan José García
Roberto Suárez
Ofelia Correa
Mario García**

If you have someone in your
family who is ill, please call us
and we will add them to the
list: 509-248-1911. / Si tiene a
Si alguien enfermo,
llámenos y añadiremos
sus enfermos a la lista.

Primera lectura:

Is 40, 1-5. 9-11

Consuelen, consuelen a mi pueblo, dice nuestro Dios. Hablen al corazón de Jerusalén y díganle a gritos que ya terminó el tiempo de su servidumbre y que ya ha satisfecho por sus iniquidades, porque ya ha recibido de manos del Señor castigo doble por todos sus pecados".

Una voz clama: "Preparen el camino del Señor en el desierto, construyan en el paramo una calzada para nuestro Dios.

Que todo valle se eleve, que todo monte y colina se rebajen; que lo torcido se enderece y lo escabroso se allane.

Entonces se revelará la gloria del Señor y todos los hombres la verán". Así ha hablado la boca del Señor.

Sube a lo alto del monte, mensajero de buenas nuevas para Sión; alza con fuerza la voz, tú que anuncias noticias alegres a Jerusalén.

Alza la voz y no temas; anuncia a los ciudadanos de Judá: "Aquí está su Dios.

Aquí llega el Señor, lleno de poder, el que con su brazo lo domina todo. El premio de su victoria lo acompaña y sus trofeos lo anteceden.

Como pastor apacentará su rebaño; llevará en sus brazos a los corderitos recién nacidos y atenderá solícito a sus madres"

Palabra de Dios. Te alabamos, Señor

SALMO RESPONSORIAL:

Salmo 84, 9ab-10. 11-12. 13-14

**R. Muéstranos, Señor, tu misericordia
y danos al Salvador.**

la fidelidad brotó en la tierra, y la justicia vino del cielo.

Escucharé las palabras del Señor, palabras de paz para su pueblo santo. Está ya cerca nuestra salvación y la gloria del Señor habitará en la tierra.

R. Muéstranos, Señor, tu misericordia y danos al Salvador.

R. Muéstranos, Señor, tu misericordia y danos al Salvador.

Cuando el Señor nos muestre su bondad, nuestra tierra producirá su fruto. La justicia le abrirá camino al Señor e irá siguiendo sus pisadas.

La misericordia y la fidelidad se encontraron, la justicia y la paz se besaron,

R. Muéstranos, Señor, tu misericordia y danos al Salvador.

Segunda lectura:

2Pedro 3, 8-14

Queridos hermanos: No olviden que para el Señor, un día es como mil años y mil años, como un día.

No es que el Señor se tarde, como algunos suponen, en cumplir su promesa, sino que les tiene a ustedes mucha paciencia, pues no quiere que nadie perezca, sino que todos se arrepientan.

El día del Señor llegará como los ladrones. Entonces los cielos desaparecerán con gran estrépito, los elementos serán destruidos por el fuego y perecerá la tierra con todo lo que hay en ella.

Puesto que todo va a ser destruido, piensen con cuánta santidad y entrega deben vivir ustedes esperando y apresurando el advenimiento del día del Señor, cuando desaparecerán los cielos, consumidos por el fuego, y se derretirán los elementos.

Pero nosotros confiamos en la promesa del Señor y esperamos un cielo nuevo y una tierra nueva, en que habite la justicia. Por lo tanto, queridos hermanos, apoyados en esta esperanza, pongan todo su empeño en que el Señor los halle en paz con él, sin mancha ni reproche.

Palabra de Dios. Te alabamos, Señor

R. Aleluya, Aleluya.

Lc 3, 4. 6

Preparen el camino del Señor, hagan rectos sus senderos, y todos los hombres verán al Salvador. **R. Aleluya, aleluya**

EVANGELIO:

Mc 1, 1-8

Éste es el principio del Evangelio de Jesucristo, Hijo de Dios. En el libro del profeta Isaías está escrito:

He aquí que yo envío a mi mensajero delante de ti, a preparar tu camino. Voz del que clama en el desierto: "Preparen el camino del Señor, enderecen sus senderos".

En cumplimiento de esto, apareció en el desierto Juan el Bautista predicando un bautismo de arrepentimiento, para el perdón de los pecados. A él acudían de toda la comarca de Judea y muchos habitantes de Jerusalén; reconocían sus pecados y él los bautizaba en el Jordán.

Juan usaba un vestido de pelo de camello, ceñido con un cinturón de cuero y se alimentaba de saltamontes y miel silvestre. Proclamaba: "Ya viene detrás de mí uno que es más poderoso que yo, uno ante quien no merezco ni siquiera inclinarme para desatarle la correa de sus sandalias. Yo los he bautizado a ustedes con agua, pero él los bautizará con el Espíritu Santo".

Palabra de Dios: Gloria a ti Señor Jesús

The Yakima Diocese has a sexual abuse hotline for those who wish to report some incident concerning that issue as regards to a bishop, priest, deacon or diocesan employee or volunteer. Please call (888) 276-4490.

Events for the Week of 12/6—12/13 '20 | Eventos de la Semana del 12/6– 12/13 '20

Monday Lunes 7	Tuesday Martes 8	Wednesday Miércoles 9	Thursday Jueves 10	Friday Viernes 11	Saturday Sábado 12	Sunday Domingo 13
Bilingual Noon Mass 12:00 PM Misa bilingüe medio día en la capilla 12:00 PM Readings for today: Is 35:1-10 Ps 85:9ab and 10, 11-12, 13-14 [Is 35:4f] Lk 5:17-26 Observances: St. Ambrose, Bishop and Doctor of the Church Novena of Guadalupe: 6:30 PM Lecturas de hoy: Is 35, 1-10 Sal 85, 9 y 10, 11-12, 13-14 [Is 35, 4] Lc 5, 17-26 Conmemoración: San Ambrosio de Milán, obispo y doctor de la Iglesia Novena a Nuestra Señora de Guadalupe 6:30 PM	Bilingual Noon Mass 12:00 PM Misa de medio día en la capilla 12:00 PM Readings for today: Gn 3:9-15, 20 Ps 98:1, 2-3ab, 3cd-4 [1] Eph 1:3-6, 11-12 Lk 1:26-38 Feastday: The Immaculate Conception of the Blessed Virgin Mary 5:00 PM English Mass Día de precepto: La Inmaculada Concepción de la Santísima Virgen María Novena a Nuestra Señora de Guadalupe 6:30 PM Misa en Español 7:00 PM Lecturas de hoy: Gn 3, 9-15, 20 Sal 98, 1, 2-3, 3-4 [1] Ef 1, 3-6, 11-12 Lc 1, 26-38	Bilingual Noon Mass 12:00 PM Misa bilingüe al medio día en la capilla 12:00 PM Sp. Mass 6:30 PM Misa en español 6:30 PM Readings for today: Is 40:25-31 Ps 103:1-2, 3-4, 8 and 10 [1] Mt 11:28-30 Observances: St. Juan Diego Cuauhtlatoatzin Lecturas de hoy: Is 40, 25-31 Sal 103, 1-2, 3-4, 8 y 10 [1] Mt 11, 28-30 Conmemoración: San Juan Diego Cuauhtlatoatzin	Bilingual Noon Mass 12:00 PM Misa de medio día en la capilla 12:00 PM Readings for today: Is 41:13-20 Ps 145:1 and 9, 10-11, 12-13ab [8] Mt 11:11-15 Novena of Guadalupe: 6:30 PM Novena a Nuestra Señora de Guadalupe 6:30 PM Lecturas de hoy: Is 41, 13-20 Sal 145, 1 y 9, 10-11, 12-13 [8] Mt 11, 11-15	Bilingual Noon Mass 12:00 PM Misa bilingüe al medio día en la Capilla 12:00 PM Vigil Spanish Mass at 7:00PM Readings for today: Is 48:17-19 Ps 1:1-2, 3, 4 and 6 [cf. Jn 8:12] Mt 11:16-19 Observances: St. Damasus I, Pope Novena of Guadalupe: 6:30 PM Novena a Nuestra Señora de Guadalupe 6:30 PM Misa de Vigilia en español Nuestra Santísima Virgen de Guadalupe 7:00PM Lecturas de hoy: Is 48, 17-19 Sal 1, 1-2, 3, 4 y 6 [cfr. Jn 8, 12] Mt 11, 16-19 Conmemoración: San Dámaso I, papa	Reconciliations/Confesiones 4:00 PM CHURCH DOORS OPEN FROM 3:00 AM—6:00 AM FOR 30 MIN VISITS. Today's schedule 6:30am Sp. Mass 8:30am Sp. Mass 12:00pm Sp. Mass 6:00pm Play 6:30pm Rosary 7:00pm Sp Mass Readings for today: Zec 2:14-17 or Rv 11:19a; 12:1-6a, 10ab Ps-Jdt 13:18bcde, 19 [15:9d] Lk 1:26-38 or Lk 1:39-47 Observances: Our Lady of Guadalupe Conmemoración: Virgen de Guadalupe EL TEMPLO ESTARÁ ABIERTO DE 3:00 AM—6:00 AM PARA VISITAS DE 30 MINUTOS. HORARIO PARA HOY: 6:30am Misa 8:30am Misa 12:00pm Misa 6:00pm Drama 6:30pm Rosario 7:00pm Misa Lecturas de hoy: Zac 2, 14-17 ó Ap 11, 19; 12, 1-6, 10 Sal= Jdt 13, 18, 19 [15, 9] Lc 1, 26-38 ó Lc 1, 39-47	English Mass 8:30 AM Readings for today: Is 61:1-2a, 10-11 Ps=Lk 1:46-48, 49-50, 51-54 [Is 61:10b] 1 Thes 5:16-24 Jn 1:6-8, 19-28 Observances: 3rd Sunday of Advent Misas en español: 11:00 AM 1:00 PM 5:30 PM 7:00 PM Lecturas de hoy: Is 61, 1-2, 10-11 Sal=Lc 1, 46-48, 49-50, 51-54 [Is 61, 10] 1 Tes 5, 16-24 Jn 1, 6-8, 19-28 Conmemoración: 3er Domingo de Adviento

PARISH INFO | INFORMACIÓN DE LA PARROQUIA

PARISH STAFF

Pastor
Fr. Felipe Pulido
Parochial Vicar
Fr. Kurt Hadley
Deacon
Néstor Chávez
Deacon
Thomas Miller
Deacon
Michael Kelly
Parish Secretary
Ana Hernández
a.hernandez@yvn.com
Bookkeeper
Carrie Pierson
Parish Coordinator
Silvia Sanchez
silvia@yvn.com
School Principal
Gregg Pleger
Religious Education Director
Marta Wilson
Maintenance
Nicolas Nesta

WELCOME NEW PARISHIONERS

We would like to extend a warm welcome to all new parishioners and visitors to church. We hope that you enjoy your stay, and if you would like to join our family here at Saint Joseph Parish, we invite you to become a parishioner. Please call us at 248-1911

LES DAMOS LA BIENVENIDA A LOS NUEVOS FELIGRESES

Nos gustaría extenderle una calurosa bienvenida a los nuevos feligreses o visitantes de nuestra Parroquia. Esperamos les haya gustado. Si le gustaría ser miembro de nuestra familia aquí en la Parroquia San José, solo llámenos a la oficina: 509-248-1911

PERSONAL PARROQUIAL

Párroco:
Padre Felipe Pulido
Vicario Parroquial:
Padre Conrado Hadley
Diácono:
Néstor Chávez
Diácono:
Thomas Miller
Diácono:
Miguel Kelly
Secretaria Parroquial:
Ana Hernández
a.hernandez@yvn.com
Contadora:
Carrie Pierson
Coordinadora Parroquial:
Silvia Sánchez
silvias@yvn.com
Director de la Escuela:
Gregg Pleger
Directora de Educación Religiosa:
Marta Wilson
Mantenimiento:
Nicolás Nesta

Open registrations for Quinceañeras!!

Starting December 7—31st, 2020

More info? Call us at 248-1911

¡Registraciones abiertas para Quinceañeras!!
Empezando del 7 hasta el 31 de diciembre,
2020 ¿Más información? Llámenos al 248-1911



Thank you Volunteers, Thank you for everything you do!

¡Gracias a nuestros queridos voluntarios, gracias por toda su ayuda!



FORMED®

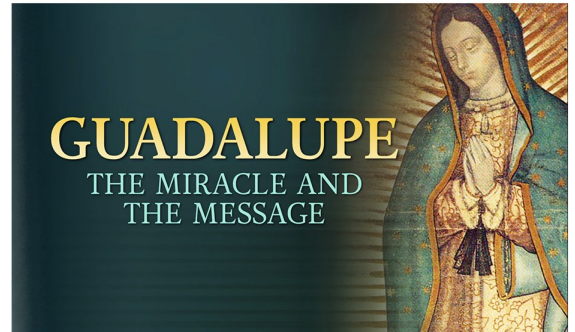
PICK OF THE WEEK

December 6, 2020

WATCH

**GUADALUPE:
THE MIRACLE AND THE MESSAGE**

As we celebrate the patroness of the Americas this week, enjoy this film narrated by Jim Caviezel that walks us through our Mother's miraculous appearance to Juan Diego—an encounter that has converted millions.



SELECCIÓN DE LA SEMANA

FORMED

6 de Diciembre, 2020

**Guadalupe:
EL MILAGRO Y EL MENSAJE**

Mientras celebramos a La Patrona de las Américas esta semana, disfrute esta película narrada por Jim Caviezel quien nos guía a través de la milagrosa aparición de nuestra Madre a Juan Diego. Algo que ha convertido a millones de personas.

SIGN UP FREE AT FORMED.ORG/SIGNUP—SUSCRÍBASE GRATIS A FORMED.ORG/SIGNUP

Look for your Parish with the zip code 98901. Provide your e-mail and follow the instructions. Don't forget to download the app. Busca tu Parroquia utilizando el código postal: 98901 provee tu correo electrónico, abre tu correo y sigue las instrucciones. Después de que hagas esto, y no olvides bajar la aplicación!



**SEMINARIANS/
SEMINARISTAS**

Bishop Tyson has encouraged us to pray for vocations to the priesthood and religious life.

Juan Nieves is in Pre-Theology. Please keep him and those who are considering vocations in your prayers.

El Obispo Tyson nos exhorta a rezar por las vocaciones sacerdotales y la vida religiosa. Juan Nieves esta en Teología Preliminar. Por favor mantengámoslo a él en nuestras oraciones y a todos los que están considerando su vocación.



Catholic Charities

SERVING CENTRAL WASHINGTON

For more than 70 years, Catholic Charities has been reaching out in your name to help those most in need. Motivated by Christ's love, Catholic Charities works to bring hope to life by embracing people, strengthening families, and empowering to thrive. Please prayerfully consider a gift to the Christmas Collection for Catholic Charities. To learn more about the Catholic Charities network of services, visit: www.catholiccharitiescw.org.

Por más de 70 años, Caridades Católicas ha estado ayudando, en nombre suyo, a los más necesitados. Motivada por el amor a Cristo, esta organización trabaja para dar esperanza a la vida ayudando a las personas, fortaleciendo a las familias y capacitándolas para prosperar. Le pedimos por favor que piadosamente considere hacer una donación a la Colecta Navideña para Caridades Católicas. Si desea saber más sobre la red de servicios de Caridades Católicas, visite: www.catholiccharitiescw.org.

STEWARDSHIP | CORRESPONSABILIDAD

Donations on behalf of Parishioners:

On the month of November 8th, we have had a total of \$4,928. Thank You! *May God Bless and Multiply Your Generosity!*

Donaciones de parte de los feligreses:

En el mes de Noviembre 8, hemos tenido un total de: \$4,928. ¡Gracias! *¡Que Dios bendiga y multiplique su generosidad!*

Again, we are most grateful to our loyal donors and the new donors who have pledged to the Diocesan Annual Catholic Appeal. If you were not present or prepared to make a pledge previously, we urge you to do so today. Your gift is essential to sustaining the many ministries of the Diocese of Yakima. If you would like to donate online, please visit www.yakimadiocese.org.

De nuevo, estamos muy agradecidos a nuestros leales donadores y a los nuevos que han hecho una promesa ala Campaña Anual de Cooperación Diocesana. Si usted no estuvo presente o preparado para hacer una promesa previamente, le pedimos que la haga hoy. Su donación es esencial para apoyar los muchos ministerios de la Diócesis de Yakima.

Now available in our Parish!

ESTÁ DISPONIBLE EN TU IGLESIA

IT'S SAFE. IT'S SIMPLE. IT'S CONVENIENT.

Support our church today using your debit or credit card or checking or savings account.

- 1 Visit stjosephyakima.weshareonline.org
- 2 Select the collection or event of your choice.
- 3 Set up your donation or payment. That's it!



Contact our Customer Support Team at weshare@4lpi.com

ES SEGURO. ES FÁCIL. ES CONVENIENTE.

Apoye a su parroquia hoy usando su tarjeta de debito, tarjeta de crédito o cuenta de cheques o ahorros.

www.stjosephyakima.com
weshareonline.org

- 1 Visite el sitio de su parroquia y haga clic en "Give Online."
- 2 Seleccione la colección o al evento que quiera.
- 3 Contribuya su donación o pago. ¡Es todo!



Contacte al equipo de servicio al cliente weshare@4lpi.com

2021 ANNUAL
CATHOLIC
Appeal
DIOCESE OF YAKIMA
OUR PARISH GOAL FOR 2021 IS
\$54,454.00

2021
LA CAMPAÑA ANUAL DE
COOPERACIÓN
Diocesana
DÍOCESIS DE YAKIMA
La meta 2021 para nuestra Parroquia es: **\$54,454.00**